

## Finna-instruktioner

Att logga in i nätbiblioteket .....	1
Att logga ut.....	3
Att förnya lån.....	3
Att söka material och begränsa sökresultaten .....	4
Att reservera material .....	5
Att uppdatera de egna kontaktuppgifterna och att byta pinkod .....	6
Att skapa egna listor .....	7
Familjekonto och att använda flera olika bibliotekskort .....	8

## Att logga in i nätbiblioteket



Du hittar rutan för att logga in längst upp till höger på varje sida. På stora skärmar syns både texten "Logga in" och en symbol. På telefoner och andra små skärmar syns den bara som en symbol.

**Logga in**

Med ditt bibliotekskort

**Helle-biblioteken**

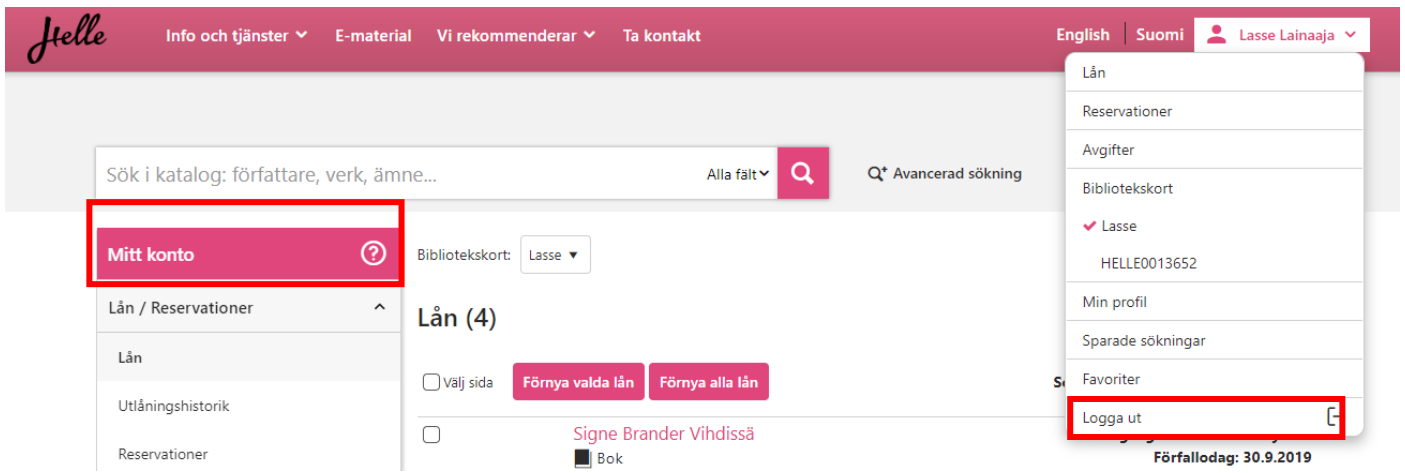
**Bibliotekskortsnummer:**

**Pin-kod:**

**Logga in** [Glömt din Pin-kod?](#)



För att logga in i nätbiblioteket skriver du in ditt lånekortsnummer [inklusive bokstäverna HELLE, om du har dem i kortets nummer] och din pinkod och klickar på *Logga in*.



När du har loggat in kommer du till sidan *Mitt konto*, där du kan förnya dina lån, kontrollera dina reservationer och utföra sådant som kräver att du är inloggad. Välj vad du vill göra från rullgardinsmenyn som öppnar sig om du klickar på ditt namn. Om du loggar in från nätbibliotekets huvudsida hamnar du automatiskt på fliken *Lån*.

## Att logga ut

När du vill logga ut från ditt konto klickar du på rutan *Logga ut*, som finns i rullgardinsmenyn under ditt namn.

## Att förnya lån



På fliken *Lån* ser du dina lån. Du kan förnya en flera lån som du har valt, eller alla lån.

## Att söka material och begränsa sökresultaten

The screenshot shows the Helle library website. At the top, there is a navigation bar with the logo 'Helle' and links for 'Info och tjänster', 'E-material', 'Vi rekommenderar', and 'Ta kontakt'. Below this is a large banner image of a person reading a book. A search bar is overlaid on the banner, containing the text 'fagerholm amerikanska'. A dropdown menu is open below the search bar, showing suggestions: 'Fagerholm, Monika', 'Den amerikanska flickan : roman', 'Amerikkalainen tyttö', 'Amerikkalainen tyttö. B', and 'Amerikkalainen tyttö. A'. To the right of the search bar, there are options for 'Alla fält' and a search icon. Below the search bar, there are buttons for 'Förslag' and 'Begränsningar'. In the bottom right corner, there is a button labeled 'Aktuellt'.

Du kan söka material genom att skriva dina sökord direkt i sökrutan (t.ex. titel, upphovsperson, ämne). Finna ger dig även en lista med förslag baserade på de ord du har skrivit. Du kan begränsa sökningen med hjälp av facetterna (rutorna till höger) som finns bredvid sökresultaten.

The screenshot shows the search results page for 'Den amerikanska flickan : roman' by Fagerholm, Monika. The page displays the book's cover, title, author, and publication year (2004). It also lists the libraries where the book is available: Gammelbacken kirjasto, Hangon kaupunginkirjasto, Lapinjärven kirjasto, Liljendalin lähikirjasto, and Pernajan lähikirjasto. A sidebar on the right contains filters for 'BEGRÄNSA SÖKNINGEN', including 'Tillgänglig på nätet', 'NYTT I FINNA', 'BIBLIOTEK', 'UPPHOVSMAN', 'MATERIALTYP', 'HUVUDGENRE', 'GENRE', and 'TEMA'. The 'MATERIALTYP' filter is highlighted with a red box.

The screenshot shows the search results page for 'Den amerikanska flickan : roman' by Fagerholm, Monika. The page displays the book's cover, title, author, and publication year (2004). It also lists the libraries where the book is available: Gammelbacken kirjasto, Hangon kaupunginkirjasto, Lapinjärven kirjasto, Liljendalin lähikirjasto, and Pernajan lähikirjasto. A sidebar on the right contains filters for 'BEGRÄNSA SÖKNINGEN', including 'Tillgänglig på nätet', 'NYTT I FINNA', 'BIBLIOTEK', 'UPPHOVSMAN', 'MATERIALTYP', 'HUVUDGENRE', 'GENRE', and 'TEMA'. The 'MATERIALTYP' filter is highlighted with a red box. A callout box with a red arrow points to the 'Information och bilder' filter, indicating that the user can change the appearance of the result list.

Visas 1 - 9 av 9 resultat   Sortera **Relevans**   Resultat per sida 20   Visa som Information och bilder   BEGRÄNSA SÖKNINGEN

Relevans  
 År (nyast först)  
 År (äldst först)  
 Klassifikation  
 Upphovsman  
 Titel  
 Senast redigerad  
 Senast tillagd

Sökresultaten kan rangordnas utifrån olika kriterier

Logga in för att reservera

Tillgänglig på nätet 0

NYTT I FINNA

BIBLIOTEK

UPPHOVSMAN

MATERIALTYP

Bok 7  
 Bok 7  
 Ljudupptagning 2

Fler tips på hur du kan söka hittar du på Finnas egna sidor: <https://helle.finna.fi/Content/help?lng=sv>

## Att reservera material

Visas 1 - 9 av 9 resultat   Sortera **Relevans**   Resultat per sida 20   Visa som Information och bilder

Den **amerikanska flickan** : roman

Bok  
 Fagerholm, Monika  
 2004  
 Prosa på svenska (ykl 84.31)

**Helle-biblioteken**

- Gammelbackan kirjasto (Hylla: Aikuiset , 84.31 FAG)
- Hangon kaupunginkirjasto (Hylla: Lähivarasto, Aikuiset , 84.31 FAG)
- Lapinjärven kirjasto (Hylla: Aikuiset , V 84.31 FAG)
- Liljendalin lähikirjasto (Hylla: Aikuiset , A 84.31 FAG)
- Pernajan lähikirjasto (Hylla: Aikuiset , A 84.31 FAG)

MER

Logga in för att reservera

Sök först fram det verk du vill reservera. När du har hittat det, logga in och klicka sedan på *Reservera titeln*.

Visas 1 - 9 av 9 resultat   Sortera **Relevans**   Resultat per sida 20   Visa som Information och bilder

Den **amerikanska flickan** : roman

Bok  
 Fagerholm, Monika  
 2004  
 Prosa på svenska (ykl 84.31)

**Helle-biblioteken**

- Gammelbackan kirjasto (Hylla: Aikuiset , 84.31 FAG)
- Hangon kaupunginkirjasto (Hylla: Lähivarasto, Aikuiset , 84.31 FAG)
- Lapinjärven kirjasto (Hylla: Aikuiset , V 84.31 FAG)
- Liljendalin lähikirjasto (Hylla: Aikuiset , A 84.31 FAG)
- Pernajan lähikirjasto (Hylla: Aikuiset , A 84.31 FAG)

MER

Logga in

Med ditt bibliotekskort

**Helle-biblioteken**

Bibliotekskortsnummer:

Pin-kod:

Logga in   Glömt din Pin-kod?

Reservera titeln

**Sista giltighetsdagen:**

30.9.2021

(DD.MM.ÅÅÅÅ)

**Avhämtningsställe:**

Porvoon pääkirjasto

Reservera

Kontrollera att sista giltighetsdag och avhämtningsställe stämmer. Klicka på *Reservera*.

Att uppdatera de egna kontaktuppgifterna och att byta pinkod

The screenshot shows the user interface of a library website. At the top, there is a navigation bar with the logo 'Helle' and menu items: 'Info och tjänster', 'E-material', 'Vi rekommenderar', and 'Ta kontakt'. The user is logged in as 'Lasse Lainaaja'. A search bar is present with the text 'Sök i katalog: författare, verk, ämne...'. Below the search bar, there is a sidebar menu under 'Mitt konto' with options: 'Lån / Reservationer', 'Avgifter', 'Bibliotekskort', 'Min profil' (highlighted), 'Sparade sökningar', 'Favoriter', and 'Logga ut'. The main content area is titled 'Inställningar för bibliotekskortet' and includes a dropdown for 'Hembibliotek' (Porvoon pääkirjasto). Under 'Meddelanden', there are settings for 'Förfallodagspåminnelser', 'Reservationsmeddelanden', 'Retureringkvitton', 'Utlåningskvitton', and 'Förfallodagsmeddelanden'. At the bottom, there is a section 'Ändra PIN-kod' with a button 'Ändra kortets PIN-kod >'. A dropdown menu is open, showing options: 'Lån', 'Reservationer', 'Avgifter', 'Bibliotekskort', 'Min profil' (highlighted), 'Sparade sökningar', 'Favoriter', and 'Logga ut'.

Du kan uppdatera dina egna uppgifter genom att logga in, klicka på rutan med ditt namn längst upp till höger och välja *Min profil*. På samma sida kan du även ändra dina personuppgifter, inställningarna för meddelanden och byta pinkod. För adressändring fyller du i en elektronisk blankett som sedan skickas till biblioteket för behandling. Med samma blankett kan du byta reservationskod. På *Min profil* kan du även göra inställningar för om din lånehistorik ska sparas eller ej och se dina barns lånekortsuppgifter.

**Mitt konto** ?

Lån / Reservationer ▾

Avgifter

Bibliotekskort

Min profil

Sparade sökningar

Favoriter ▾

Logga ut →

### Personuppgifter som biblioteket upprätthåller

**Förnamn:** Lasse

**Efternamn:** Lainaaja

**Adress 1:** PL96

**Postnummer:** 06101

**Stad:** Porvoo

**SMS-nummer:** +35840123456

**E-post:** porsse@porvoo.fi

**Reservationskod:** lassel

**Behållning av utlåningshistorik:** Automatiskt ▾

**Anmärkningar:** Henkilötunnus puuttuu. Personsignumet fattas.

**Förfaller:** 7.8.2022

**Under din vårdnad:** Liisa-Lena Lainaaja

[Begär adressändring](#)

[Spara personuppgifter](#)

Man kan inte ändra adressen själv.  
[Begär adressändring](#)

**Obs! Här kan du även byta din reservationskod!**

utlåningshistorik sparas.

- För alltid: spara lånehistoriken utan begränsning.
- Automatiskt: biblioteket sparas din lånehistorik så länge det är tillåtet enligt lagstiftning.
- Aldrig: Lånehistoriken sparas inte.

## Att skapa egna listor

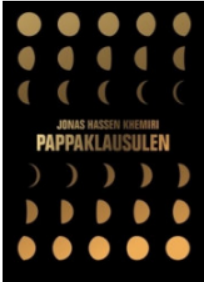
I nätbiblioteket kan du skapa olika listor. Du kan t.ex. göra listor över böcker du har läst, böcker om ett visst ämne eller listor med boktips. Listorna kan vara privata, så att enbart du själv ser dem på ditt konto, eller delas med en kompis eller på sociala medier genom en länk.

Khemiri, Jonas Hassen, författare Alla fält ▾ 🔍 Q\* Avancerad sökning

Materialtyp: Bok

---

Visas 1 - 3 av 3 resultat   Sortera Relevans   Resultat per sida 20   Visa som Information och bilder   BEGRÄNSA SÖKNINGEN



**Pappaklausulen : roman**

■ Bok  
Khemiri, Jonas Hassen, författare.  
2018  
Prosa på svenska (ykl 84.31)

Övriga upphovsmän: "...Hassen Khemiri, Jonas..."

Helle-biblioteken

- Ekenäs bibliotek (Hylla: Aikuiset , 84.31 KHEMI)
- ✗ Karjaan kirjasto (Hylla: Aikuiset , 84.31 KHE)
- Lappohjan lähikirjasto (Hylla: Aikuiset , 84.31 KHE)
- Liljendalin lähikirjasto (Hylla: Aikuiset , 84.31 KHE)
- Loviisan pääkirjasto (Hylla: Aikuiset , 84.31 KHE)

**Klicka på häftstiftet** → ✖

Tillgänglig på nätet 0

NYTT I FINNA ▾

BIBLIOTEK ▾

UPPHOVSMAN ▾

MATERIALTYP ▾

☉ Bok ✓

● Bok 3

**Lägg till Pappaklausulen till favoriter** ✕

Välj en lista  
 Dekkarit ▼  
 eller skapa en ny lista

Lägg till en beskrivning av materialet

Spara

Välj en lista som redan finns eller skapa en ny

Gör en beskrivning om du vill. Spara.

## Familjekonto och att använda flera olika bibliotekskort

Det går att ansluta flera olika bibliotekskort till samma konto i nätbiblioteket, vilket gör det möjligt att med samma inloggning hantera alla korten och t.ex. förnya hela familjens lån.

För att kunna använda funktionen behöver du kortnumret på det kort du vill ansluta, och kortets pinkod. Du kan också ge ett namn till varje kort du ansluter.

**Mitt konto** ⓘ

- Lån / Reservationer
- Avgifter
- Bibliotekskort**
- Min profil
- Sparade sökningar
- Favoriter
- Logga ut

### Bibliotekskort anslutna till mitt konto

Bibliotekskortets namn	Bibliotek	Bibliotekskortsnummer	Funktioner
638A0107597	Helle-biblioteken	 638A0107597	<ul style="list-style-type: none"> <li>Ändra Pin-kod</li> <li>Uppdatera kortets namn/pin-kod</li> <li>Ta bort bibliotekskortet från mitt konto</li> </ul>

**Anslut bibliotekskort/parallellkort...**



**Mitt konto** ?

- Lån / Reservationer
- Avgifter
- Bibliotekskort
- Min profil
- Sparade sökningar
- Favoriter
- Logga ut

## Anslut bibliotekskort/parallellkort

**Bibliotekskortets namn:** ?  
(valfritt)

**Bibliotek:**  
Helle-biblioteken

**Bibliotekskortsnummer:**

**Pin-kod:**

Spara

Här kan du om du vill ge kortet ett namn, t.ex. Lasse.

Skriv in pinkoden till det kort du vill ansluta.

**OBS!** När ett barn fyller 15 år försvinner INTE kortets uppgifter.

När du registrerar ett bibliotekskort på ditt konto, sparas kortets nummer och PIN-kod, ditt namn, din e-postadress och ditt hembibliotek i tjänsten. Om du är vårdnadshavare för barn ska du radera deras kort från ditt konto när barnen har fyllt 15 år. Läs mer om hanteringen av personuppgifter på sidan [Dataskydd](#).

Nu syns båda kortens uppgifter på *Min profil*. Du kan ändra kortens namn, användarnamn och pinkod genom att gå till fliken *Bibliotekskort* och klicka på *Uppdatera kortets namn/pinkod*, som du hittar under *Funktioner*.

Om du inte längre vill ha kortet anslutet till ditt konto tar du bort det genom att gå till fliken *Bibliotekskort* och välja *Ta bort bibliotekskortet från mitt konto*.

**Kom ihåg att vårdnadshavare måste koppla bort sina barns kort från sitt konto senast när barnet fyller 15 år.**

**Mitt konto** ?

- Lån / Reservationer
- Avgifter
- Bibliotekskort
- Min profil
- Sparade sökningar
- Favoriter
- Logga ut

## Bibliotekskort anslutna till mitt konto

Bibliotekskortets namn	Bibliotek	Bibliotekskortsnummer	Funktioner
638A0331339	Helle-biblioteken	 638A0331339	<ul style="list-style-type: none"> <li>Ändra Pin-kod</li> <li>Uppdatera kortets namn/pinkod</li> <li>Ta bort bibliotekskortet från mitt konto</li> </ul>
HELLE0013652	Helle-biblioteken	HELLE0013652	<ul style="list-style-type: none"> <li>Ändra Pin-kod</li> <li>Uppdatera kortets namn/pinkod</li> <li>Ta bort bibliotekskortet från mitt konto</li> </ul>

Anslut bibliotekskort/parallellkort...

**Mitt konto** ?

Bibliotekskort: 638A0331339 ▼

**Lån (4)**

638A0331339

HELLE0013652

Wälj sida **Förnya valda lån** **Förnya alla lån**

Sortera **Förfalldag (äldst först)** ▼

Signe Brander Vihdissä  
Bok  
Antal gånger lånet kan förnyas: 5  
Förfalldag: 30.9.2019  
Lånet förfaller inom ett dygn.

LÄNNETTYMISEN LYHYT HISTORIA  
Bok  
HÄMÄLÄINEN, UNTO  
Antal gånger lånet kan förnyas: 6  
Förfalldag: 14.10.2019

ÅLANDSBOKEN  
Bok  
Antal gånger lånet kan förnyas: 6  
Förfalldag: 14.10.2019

De kort som finns kopplade till kontot syns på de olika flikarna (Lån, Reservationer). Välj kort genom att klicka på pilen. Det går också snabbt att byta mellan korten när du till exempel ska göra reservationer. Du byter till det kort som du vill reservera verket på genom att klicka på ditt namn uppe i högra hörnet och sedan på rätt kortnummer i rullgardinsmenyn som öppnas. När du sedan klickar på *Reservera* är rätt bibliotekskort valt.

Jelle Info och tjänster E-material Vi rekommenderar Ta kontakt English Suomi Lasse Lainaaja ▼

fagerholm amerikanska flickan Alla fält Q Avancerad sökning

Visas 1 - 9 av 9 resultat Sortera Relevans Resultat per sida 20 Visa som Information och bilder

**Den amerikanska flickan : roman**  
Bok  
Fagerholm, Monika  
2004  
Prosa på svenska (ykl 84.31)

**Helle-biblioteken**

- Gammelbacken kirjasto (Hylla: Aikuiset , 84.31 FAG)
- Hangon kaupunginkirjasto (Hylla: Lähivarasto, Aikuiset , 84.31 FAG)
- Lapinjärven kirjasto (Hylla: Aikuiset , V 84.31 FAG)
- Lijendalin lähikirjasto (Hylla: Aikuiset , A 84.31 FAG)
- Pernajan lähikirjasto (Hylla: Aikuiset , A 84.31 FAG)

MER **Reservera titeln**

**Reservera titeln: Den amerikanska flickan : roman** ✕

Sista giltighetsdagen:  
30.9.2021  
(DD.MM.ÅÅÅÅ)

**Bibliotekskort:**  
638A0331339 (Helle-biblioteken)

Avhämtningsställe:  
Porvoon pääkirjasto ▼

**Reservera**

English Suomi Lasse Lainaaja ▼

Lån  
Reservationer  
Avgifter  
Bibliotekskort  
638A0331339  
HELLE0013652  
Min profil  
Sparade sökningar  
Favoriter  
Logga ut